



## *pink-collar workers*

วันที่ 1 พฤษภาคม ของทุกปีถือเป็นวันแรงงานสากล (*International Workers' Day* หรือ *May Day*) ซึ่งหลาย ๆ ประเทศทั่วโลกรวมทั้งประเทศไทยถือเป็นวันหยุดพักผ่อนประจำปี เพื่อให้บรรดาพนักงานและผู้ใช้แรงงาน (ซึ่งไม่ได้หมายถึงเพียงกรรมกรแบกหามเท่านั้น) ได้ร่วมรื่นเริงเฉลิมฉลองวันสำคัญดังกล่าว ยกเว้นในสหรัฐอเมริกาและแคนาดาที่ถือเอาวันจันทร์แรกของเดือนกันยายนเป็นวันแรงงาน (*Labor Day*)

ก่อนหน้านี้ มักมีการแบ่งแรงงานออกเป็นสองกลุ่มใหญ่ๆ คือ *white-collar workers* ซึ่งหมายถึงผู้ที่ทำงานในสำนักงานที่ต้องใช้ความคิดและวิชาชีพมากกว่าแรงงาน ซึ่งโดยปกติจะสวมใส่เสื้อเชิ้ตสีขาว และอีกกลุ่มหนึ่งคือ *blue-collar workers* ซึ่งหมายถึงผู้ใช้แรงงานที่ทำงานในโรงงาน ซึ่งมักสวมใส่ชุดทำงานสีน้ำเงิน แต่ในปัจจุบันมีการสร้างคำใหม่ๆ มากมายเพื่อใช้เรียกแรงงานประเภทต่างๆ มาดูตัวอย่างกันเลยละ

***pink-collar workers*** หมายถึง เลขานุการหรือผู้ที่ทำงานธุรการอื่นๆ ซึ่งส่วนใหญ่จะเป็นสุภาพสตรี

***steel-collar workers*** หมายถึง หุ่นยนต์หรืออุปกรณ์หุ่นยนต์ที่ทำงานแทนมนุษย์

***gray-collar workers*** หมายถึง ช่างฝีมือหรือผู้ที่มีงานรับผิดชอบที่ต้องอาศัยทั้งความคิดและแรงงาน

***green-collar workers*** หมายถึง นักสิ่งแวดล้อม

***gold-collar workers*** หมายถึง นักวิชาชีพหรือผู้ที่มีทักษะซึ่งเป็นที่ต้องการ และยังหมายถึงพนักงานลูกจ้างที่มีอายุ 55 ขึ้นไป

***open-collar workers*** หมายถึง ผู้ที่ทำงานที่บ้าน

***dog-collar workers*** หมายถึง บาทหลวง

***frayed-collar workers*** หมายถึง คนงานที่มีรายได้ชักหน้าไม่ถึงหลัง หรือคนงานที่ยากจน

***black-collar workers*** หมายถึง คนงานเหมือง (โดยเฉพาะเหมืองถ่านหิน) และคนงานบ่อน้ำมัน

ไม่ว่าจะทำงานอะไร ทุกคนสามารถมีส่วนร่วมสร้างสรรค์ความเจริญให้แก่ประเทศชาติได้ หากมีความมุ่งมั่นทุ่มเท และทำงานในหน้าที่ความรับผิดชอบของตนอย่างเต็มที่

แล้วพบกันใหม่สัปดาห์หน้าค่ะ

ผศ. ชลาริปี ชาญชัยฤกษ์